



**2ND EVENT OF EUROPEAN RALLY CHAMPIONSHIP
RALLY “LIEPAJA – VENTSPILS”**

Date : 02.02.2013

Time 23:00

Subject : COMUNICATION NO: 2/ KOMUNIKĀCIJA Nr.2

Document No : 3.7

From : *The Clerk of the Course/ Sacensību vadītāja*

To : *All competitors/Crew Members) Visiem Dalībniekiem*
Number of pages 1 Attachments 0

- Only small service cars (max size 3m*9m) with remote service or auxiliary car stickers will be allowed to drive in the Remote Service Zone “Kuldiga”. Trucks and cars which will be bigger than size mentioned above are not allowed to drive in for unloading and mechanics must bring their tools and materials by themselves.

*Tikai maza izmēra servisa mašīnām (max 3m*9m) ar Remote serviss vai Auxilary car uzlīmēm tiks atļauta iebraukšana attālinātajā servisa zonā “Kuldiga”. Kravas automašīnas un mašīnas, kuras ir lielākas par noteiktajiem standartiem, netiks ielaistas attālinātajā servisa zonā izkrauties, un mehāniķiem būs jāpiegādā instrumenti un materiāli pašrocīgi.*

- According to rally itinerary all service crews can arrive in Remote Service Zone “Kuldiga” starting from 09:00 on 03.02.2013.

Saskaņā ar rallija maršruta karti ātrākais laiks, kad mehāniķi var ierasties servisa parkā tiek noteikts plkst. 09:00 03.02.2013.

- The latest time for service crews for driving into Remote Service Zone “Kuldiga” accordingly to the following schedule:

Vēlākais laiks, kad servisa apkalpes var iebraukt attālinātajā servisa parkā “Kuldiga” saskaņā ar sekojošu laika graviku :

ERC

No	Latest drive in time
12	10:55
11	10:57
5	10:59
8	11:01
10	11:03
7	11:05
4	11:07
9	11:09
3	11:11
6	11:13
2	11:15
1	11:17
21	11:18
16	11:19

LRC

No	Vēlakais iebraukšanas laiks
51	11:55
52	11:56
53	11:57
54	11:58
55	11:59
57	12:00
58	12:01
59	12:02
60	12:03
62	12:04
63	12:05
64	12:06
65	12:07
68	12:08

14	11:20
17	11:21
19	11:22
29	11:23
31	11:24
18	11:25
24	11:26
20	11:27
25	11:28
34	11:29
15	11:30
26	11:31
37	11:32
22	11:33
35	11:34
27	11:35
40	11:36
33	11:37
41	11:38
39	11:39

69	12:09
71	12:10
72	12:11
73	12:12
28	12:13
76	12:14
77	12:15
30	12:16
78	12:17
79	12:18
80	12:19
82	12:20
83	12:21
84	12:22
85	12:23
87	12:24
88	12:25

4. Accordingly to Regional Rally Sporting Regulations point 52 in remote service zones are allowed:

Saskaņā ar Reģionālo Ralliju Sporta Noteikumu punktu Nr.52 attālinātajās servisa zonās atļauts :

52.2.1 At a remote service zone, the following may work on their car(s):

- For one car, the crew plus up to 4 team personnel. These team personnel shall remain the same while the car is in the zone.
- For competitors of priority drivers or competitors running multiple entries, the crew plus up to 4 team personnel per car. These team personnel may be exchanged between cars within the zone.

52.2.1. Attālinātajā servisa zonā darbu var veikt:

- ekipāža plus 4 komandas locekļi uz vienu automašīnu. Šiem komandas locekļiem ir jābūt vieniem un tiem pašiem, kamēr auto atrodas zonā.
- prioritātes braucējiem vai dalībniekiem, kuriem ir vairāki pieteikumi, ekipāža plus 4 komandas locekļi uz vienu automašīnu. Sie komandas locekļi var mainīties starp automašīnām zonas laikā.

52.2.2 The zones must be scheduled so that the same team personnel can attend these zones and the service park when using a provided recommended route. The replenishment of driver drink containers shall not be considered as work on a car.

52.2.2. Zonām jābūt plānotām tādā veidā, lai viens un tas pats komandas personāls var apmeklēt šīs zonas un servisa zonu, izmantojot rekomendēto maršrutu. Ekipāžas dalībnieku dzērienu konteineru papildināšana netiek uzskatīta par darbu pie automašīnas.

52.3 ELIGIBLE EQUIPMENT AND TOOLS

52.3.1 Whilst in a remote service zone the following is permitted:

- The use of jacks, chassis stands, ramps, wheel nut spanners, torque wrench, hand-tools and plain water
- The use of equipment or parts and tools carried on board the competing car



- The use of battery operated tools including any necessary lighting
- The addition of plain water to the car systems for which a filling device may be used
- The use of brake bleeding and car cleaning equipment/material

52.3.2 Ground sheets must be used.

52.3.3 It is permitted to have a competition car linked by a cable to a computer that is positioned inside the remote service zone and operated by a additional person (other than the allowed 4 team personnel). This person may not touch the car or any parts to be fitted to the rally car.

52.3.4 The fitting of extra lights on or into the car is permitted at remote service zones. The extra lights, tyres and the necessary tools to fit it may be transported to the RSZ in a service car.

52.3.5 Any equipment or parts from the car may be left in the RSZ and removed after the departure of the car.

52.3. ATĻAUTAIS APRĪKOJUMS UN INSTRUMENTI

52.3.1. Attālinātajā servisa zonā ir atļauts:

- lietot domkratus, ģeometrijas stendus, rampas, riteņu uzgriežņu atslēgas, dinamometriskos instrumentus, rokas instrumentus un tīru ūdeni
- lietot aprīkojumu vai detaļas un instrumentus, kas atrodas sacensību automašīnā
- lietot ar akumulatoru darbināmus instrumentus, ieskaitot nepieciešamo apgaismojum
- atļauts lietot uzpildes ierīci šķidruma papildināšanai ar tīru ūdeni
- lietot bremžu šķidrumu un auto tīrišanas iekārtas/materiālus

52.3.2. Ir jālieto paklāji.

52.3.3. Ir atļauts pievienot sacensību automašīnu datoram ar kabeli, kas ir novietots attālinātās servisa zonas teritorijā, un kuru apkalpo papildus persona (papildus atļautajiem 4 komandas locekļiem). Šī persona nedrīkst pieskarties automašīnai vai jebkurām detaļām, kuras ir jāuzmontē automašīnai.

52.3.4. Papildus apgaismojuma uzstādīšana uz vai iekš automašīnas ir atļauta attālinātajās servisa zonās. Papildus gaismas, riepas un nepieciešamie instrumenti var tik piegādāti uz ASZ ar servisa automašīnu.

52.3.5. Jebkurš aprīkojums vai detaļas no automašīnas var tikt atstāts ASZ un aizvākts pēc automašīnas izbraukšanas no ASZ.

Jānis Krastiņš
Clerk of the Course/ Sacensību vadītājs